

Redes de comunicación industrial. Perfiles. Parte 3: Fieldbus de seguridad funcional. Reglas generales y definiciones de perfil.
(Ratificada por AENOR en octubre de 2016.)

UNE-EN 61784-3:2016

Redes de comunicación industrial. Perfiles. Parte 3: Fieldbus de seguridad funcional. Reglas generales y definiciones de perfil. (Ratificada por AENOR en octubre de 2016.)

Industrial communication networks - Profiles - Part 3: Functional safety fieldbuses - General rules and profile definitions (Endorsed by AENOR in October of 2016.)

Réseaux de communication industriels - Profils - Partie 3: Bus de terrain de sécurité fonctionnelle - Règles générales et définitions de profils (Entérinée par l'AENOR en octobre 2016.)

En cumplimiento del punto 11.2.5.4 de las Reglas Internas de CEN/CENELEC Parte 2, se ha otorgado el rango de documento normativo español UNE al documento normativo europeo EN 61784-3:2016 (Fecha de disponibilidad 2016-08-19)

Este documento está disponible en los idiomas oficiales de CEN/CENELEC/ETSI.

Este anuncio causará efecto a partir del primer día del mes siguiente al de su publicación en la revista AENOR.

La correspondiente versión oficial de este documento se encuentra disponible en la Asociación Española de Normalización (Génova 6 28004 MADRID, www.une.org).

Esta versión corregida de la norma UNE-EN 61784-3:2016 incorpora las siguientes correcciones:

Se adjunta la norma IEC 61784-3:2016 ya que en la versión anterior por error se incluía la norma IEC 61784-3-3:2016.

Las observaciones a este documento han de dirigirse a:

Asociación Española de Normalización

Génova, 6
28004 MADRID-España
Tel.: 915 294 900
info@une.org
www.une.org

© UNE 2018

Prohibida la reproducción sin el consentimiento de UNE.

Todos los derechos de p

This is a preview. Click here to purchase the full publication.

EUROPEAN STANDARD

EN 61784-3

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

August 2016

ICS 25.040.40; 35.100.05

Supersedes EN 61784-3:2010

English Version

**Industrial communication networks - Profiles -
Part 3: Functional safety fieldbuses -
General rules and profile definitions
(IEC 61784-3:2016)**

Réseaux de communication industriels - Profils -
Partie 3: Bus de terrain de sécurité fonctionnelle -
Règles générales et définitions de profils
(IEC 61784-3:2016)

Industrielle Kommunikationsnetze - Profile -
Teil 3: Funktional sichere Übertragung bei Feldbussen -
Allgemeine Regeln und Festlegungen für Profile
(IEC 61784-3:2016)

This European Standard was approved by CENELEC on 2016-06-17. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.



European Committee for Electrotechnical Standardization
Comité Européen de Normalisation Electrotechnique
Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

European foreword

The text of document 65C/840/FDIS, future edition 3 of IEC 61784-3, prepared by SC 65C "Industrial networks" of IEC/TC 65 "Industrial-process measurement, control and automation" was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and approved by CENELEC as EN 61784-3:2016.

The following dates are fixed:

- latest date by which the document has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement (dop) 2017-03-17
- latest date by which the national standards conflicting with the document have to be withdrawn (dow) 2019-06-17

This document supersedes EN 61784-3:2010.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CENELEC [and/or CEN] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

Endorsement notice

The text of the International Standard IEC 61784-3:2016 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification.

In the official version, for Bibliography, the following notes have to be added for the standards indicated:

IEC 60204-1	NOTE	Harmonized as EN 60204-1.
IEC 61131-2:2007	NOTE	Harmonized as EN 61131-2:2007 (not modified).
IEC 61131-6	NOTE	Harmonized as EN 61131-6.
IEC 61496	NOTE	Harmonized in EN 61496 series.
IEC 61496-1	NOTE	Harmonized as EN 61496-1.
IEC 61508-4:2010	NOTE	Harmonized as EN 61508-4:2010 (not modified).
IEC 61508-5:2010	NOTE	Harmonized as EN 61508-5:2010 (not modified).
IEC 61511	NOTE	Harmonized in EN 61511 series.
IEC 61800-5-2	NOTE	Harmonized as EN 61800-5-2.
IEC 62061:2005	NOTE	Harmonized as EN 62061:2005 (not modified).
IEC/TR 62685	NOTE	Harmonized as CLC/TR 62685.

ISO 10218-1	NOTE	Harmonized as EN ISO 10218-1.
ISO 12100	NOTE	Harmonized as EN ISO 12100.
ISO 13849	NOTE	Harmonized in EN ISO 13849 series.
ISO 13849-1:2015	NOTE	Harmonized as EN ISO 13849-1:2015 (not modified).

Annex ZA

(normative)

Normative references to international publications with their corresponding European publications

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

NOTE 1 When an International Publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

NOTE 2 Up-to-date information on the latest versions of the European Standards listed in this annex is available here: www.cenelec.eu.

<u>Publication</u>	<u>Year</u>	<u>Title</u>	<u>EN/HD</u>	<u>Year</u>
IEC 61000-6-7	-	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 6-7: Generic standards - Immunity requirements for equipment intended to perform functions in a safety-related system (functional safety) in industrial locations	EN 61000-6-7	-
IEC 61010-2-201	2013	Safety requirements for electrical equipment for measurement, control and laboratory use -	EN 61010-2-201	2013
-	-	Part 2-201: Particular requirements for control equipment	+ AC	2013
IEC 61158	series	Industrial communication networks - Fieldbus specifications	EN 61158	series
IEC 61326-3-1	-	Electrical equipment for measurement, control and laboratory use - EMC requirements - Part 3-1: Immunity requirements for safety-related systems and for equipment intended to perform safety-related functions (functional safety) - General industrial applications	EN 61326-3-1	-
IEC 61326-3-2	-	Electrical equipment for measurement, control and laboratory use - EMC requirements - Part 3-2: Immunity requirements for safety-related systems and for equipment intended to perform safety-related functions (functional safety) - Industrial applications with specified electromagnetic environment	EN 61326-3-2	-
IEC 61508	series	Functional safety of electrical/electronic/programmable electronic safety-related systems	EN 61508	series

<u>Publication</u>	<u>Year</u>	<u>Title</u>	<u>EN/HD</u>	<u>Year</u>
IEC 61508-1	2010	Functional safety of electrical/electronic/programmable electronic safety-related systems - Part 1: General requirements	EN 61508-1	2010
IEC 61508-2	-	Functional safety of electrical/electronic/programmable electronic safety-related systems - Part 2: Requirements for electrical/electronic/programmable electronic safety-related systems	EN 61508-2	-
IEC 61784-1	-	Industrial communication networks - Profiles - Part 1: Fieldbus profiles	EN 61784-1	-
IEC 61784-2	-	Industrial communication networks - Profiles - Part 2: Additional fieldbus profiles for real-time networks based on ISO/IEC 8802-3	EN 61784-2	-
IEC 61784-3-1	-	Industrial communication networks - Profiles - Part 3-1: Functional safety fieldbuses - Additional specifications for CPF 1	EN 61784-3-1	-
IEC 61784-3-2	-	Industrial communication networks - Profiles - Part 3-2: Functional safety fieldbuses - Additional specifications for CPF 2	EN 61784-3-2	-
IEC 61784-3-3	-	Industrial communication networks - Profiles - Part 3-3: Functional safety fieldbuses - Additional specifications for CPF 3	EN 61784-3-3	-
IEC 61784-3-6	-	Industrial communication networks - Profiles - Part 3-6: Functional safety fieldbuses - Additional specifications for CPF 6	EN 61784-3-6	-
IEC 61784-3-8	-	Industrial communication networks - Profiles - Part 3-8: Functional safety fieldbuses - Additional specifications for CPF 8	EN 61784-3-8	-
IEC 61784-3-12	-	Industrial communication networks - Profiles - Part 3-12: Functional safety fieldbuses - Additional specifications for CPF 12	EN 61784-3-12	-
IEC 61784-3-13	-	Industrial communication networks - Profiles - Part 3-13: Functional safety fieldbuses - Additional specifications for CPF 13	EN 61784-3-13	-
IEC 61784-3-14	-	Industrial communication networks - Profiles - Part 3-14: Functional safety fieldbuses - Additional specifications for CPF 14	EN 61784-3-14	-

<u>Publication</u>	<u>Year</u>	<u>Title</u>	<u>EN/HD</u>	<u>Year</u>
IEC 61784-3-17	- ¹⁾	Industrial communication networks - Profiles - Part 3-17: Functional safety fieldbuses - Additional specifications for CPF 17	-	-
IEC 61784-3-18	-	Industrial communication networks - Profiles - Part 3-18: Functionnal safety fieldbuses - Additional specifications for CPF 18	EN 61784-3-18	-
IEC 61784-5	series	Industrial communication networks - Profiles - Part 5: Installation of fieldbuses	EN 61784-5	series
IEC 61918 (mod)	2013	Industrial communication networks - Installation of communication networks in industrial premises	EN 61918	2013
-	-		+ AC	2014
IEC 62443	series	Industrial communication networks - Network and system security	EN 62443	series

1) To be published.



IEC 61784-3

Edition 3.0 2016-05

INTERNATIONAL STANDARD

NORME INTERNATIONALE



**Industrial communication networks – Profiles –
Part 3: Functional safety fieldbuses – General rules and profile definitions**

**Réseaux de communication industriels – Profils –
Partie 3: Bus de terrain de sécurité fonctionnelle – Règles générales et
définitions de profils**

This is a preview. [Click here to purchase the full publication.](#)



THIS PUBLICATION IS COPYRIGHT PROTECTED

Copyright © 2016 IEC, Geneva, Switzerland

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either IEC or IEC's member National Committee in the country of the requester. If you have any questions about IEC copyright or have an enquiry about obtaining additional rights to this publication, please contact the address below or your local IEC member National Committee for further information.

Droits de reproduction réservés. Sauf indication contraire, aucune partie de cette publication ne peut être reproduite ni utilisée sous quelque forme que ce soit et par aucun procédé, électronique ou mécanique, y compris la photocopie et les microfilms, sans l'accord écrit de l'IEC ou du Comité national de l'IEC du pays du demandeur. Si vous avez des questions sur le copyright de l'IEC ou si vous désirez obtenir des droits supplémentaires sur cette publication, utilisez les coordonnées ci-après ou contactez le Comité national de l'IEC de votre pays de résidence.

IEC Central Office
3, rue de Varembe
CH-1211 Geneva 20
Switzerland

Tel.: +41 22 919 02 11
Fax: +41 22 919 03 00
info@iec.ch
www.iec.ch

About the IEC

The International Electrotechnical Commission (IEC) is the leading global organization that prepares and publishes International Standards for all electrical, electronic and related technologies.

About IEC publications

The technical content of IEC publications is kept under constant review by the IEC. Please make sure that you have the latest edition, a corrigenda or an amendment might have been published.

IEC Catalogue - webstore.iec.ch/catalogue

The stand-alone application for consulting the entire bibliographical information on IEC International Standards, Technical Specifications, Technical Reports and other documents. Available for PC, Mac OS, Android Tablets and iPad.

IEC publications search - www.iec.ch/searchpub

The advanced search enables to find IEC publications by a variety of criteria (reference number, text, technical committee,...). It also gives information on projects, replaced and withdrawn publications.

IEC Just Published - webstore.iec.ch/justpublished

Stay up to date on all new IEC publications. Just Published details all new publications released. Available online and also once a month by email.

Electropedia - www.electropedia.org

The world's leading online dictionary of electronic and electrical terms containing 20 000 terms and definitions in English and French, with equivalent terms in 15 additional languages. Also known as the International Electrotechnical Vocabulary (IEV) online.

IEC Glossary - std.iec.ch/glossary

65 000 electrotechnical terminology entries in English and French extracted from the Terms and Definitions clause of IEC publications issued since 2002. Some entries have been collected from earlier publications of IEC TC 37, 77, 86 and CISPR.

IEC Customer Service Centre - webstore.iec.ch/csc

If you wish to give us your feedback on this publication or need further assistance, please contact the Customer Service Centre: csc@iec.ch.

A propos de l'IEC

La Commission Electrotechnique Internationale (IEC) est la première organisation mondiale qui élabore et publie des Normes internationales pour tout ce qui a trait à l'électricité, à l'électronique et aux technologies apparentées.

A propos des publications IEC

Le contenu technique des publications IEC est constamment revu. Veuillez vous assurer que vous possédez l'édition la plus récente, un corrigendum ou amendement peut avoir été publié.

Catalogue IEC - webstore.iec.ch/catalogue

Application autonome pour consulter tous les renseignements bibliographiques sur les Normes internationales, Spécifications techniques, Rapports techniques et autres documents de l'IEC. Disponible pour PC, Mac OS, tablettes Android et iPad.

Recherche de publications IEC - www.iec.ch/searchpub

La recherche avancée permet de trouver des publications IEC en utilisant différents critères (numéro de référence, texte, comité d'études,...). Elle donne aussi des informations sur les projets et les publications remplacées ou retirées.

IEC Just Published - webstore.iec.ch/justpublished

Restez informé sur les nouvelles publications IEC. Just Published détaille les nouvelles publications parues. Disponible en ligne et aussi une fois par mois par email.

Electropedia - www.electropedia.org

Le premier dictionnaire en ligne de termes électroniques et électriques. Il contient 20 000 termes et définitions en anglais et en français, ainsi que les termes équivalents dans 15 langues additionnelles. Egalement appelé Vocabulaire Electrotechnique International (IEV) en ligne.

Glossaire IEC - std.iec.ch/glossary

65 000 entrées terminologiques électrotechniques, en anglais et en français, extraites des articles Termes et Définitions des publications IEC parues depuis 2002. Plus certaines entrées antérieures extraites des publications des CE 37, 77, 86 et CISPR de l'IEC.

Service Clients - webstore.iec.ch/csc

Si vous désirez nous donner des commentaires sur cette publication ou si vous avez des questions contactez-nous: csc@iec.ch.